

Mevrouw de Minister,

Ter zitting van 24 oktober 2002, hebben de verenigde afdelingen van de Vaste Commissie voor Taaltoezicht (VCT) een onderzoek gewijd aan een klacht tegen het feit dat de vennootschap Aquafin in de Voerense gemeente Moelingen een "commodo et incommodo" onderzoek instelde aan de hand van eentalig Nederlandse aanplakbrieven.

\*  
\* \*

Op de vraag om inlichtingen van de VCT hebt u onder meer het volgende geantwoord op 6 juni 2002:

*"Ik heb nogmaals aan Aquafin opdracht gegeven om na te kijken hoe de organisatie van het openbaar onderzoek is verlopen.*

*Ik kan u ten stelligste bevestigen dat de aanplakbrieven in 2001 werden uitgehangen in de twee talen: Nederlands en Frans. Het Openbaar Onderzoek liep in gemeente van 07/01/02 tot 05/02/02.*

*Hiermede kan gesteld worden dat er aan alle voorwaarden is voldaan, ook inzake het gebruik der talen"*

\*  
\* \*

Het aanbrengen van aanplakbrieven betreffende een onderzoek "commodo et incommodo" is een bericht of mededeling aan het publiek.

Artikel 1, § 1, van de bij koninklijk besluit van 18 juli 1966 gecoördineerde wetten op het gebruik van de talen in bestuurszaken (SWT) bepaalt dat deze wetten van toepassing zijn op de natuurlijke en rechtspersonen die concessiehouder zijn van een openbare dienst of die belast zijn met een taak die de grenzen van een privaat bedrijf te buiten gaat en die de wet of de openbare machten hun hebben toevertrouwd in het belang van het algemeen.

Met toepassing van artikel 39 van de gewone wet van 9 augustus 1980 tot hervorming van de instellingen, is op de diensten van de Vlaamse executieve waarvan de werkkring zowel gemeenten zonder speciale taalregeling als gemeenten met een speciale taalregeling omvat, met betrekking tot die laatste gemeenten, voor de berichten en mededelingen aan het publiek, de taalregeling van toepassing die door de SWT is opgelegd aan de plaatselijke diensten van die gemeenten.

Naar luid van artikel 11, § 2, van de SWT, worden de berichten en mededelingen bestemd voor het publiek, in de taalgrensgemeenten gesteld in het Nederlands en in het Frans.

Aangezien u evenwel stelt dat de aanplakbrieven betreffende het onderzoek "commodo et incommodo" in 2001 ook in het Frans werden aangebracht, acht de VCT de klacht ontvankelijk maar niet gegrond.

Dit advies wordt gestuurd aan de klager.

Met bijzondere hoogachting.

**De voorzitter,**

A. VAN CAUWELAERT - DE WYELS